



2021

Reden wir drüber.



**Raiffeisen**

Meine Bank



ZWEI  
TAUSEND  
EINUND  
ZWANZIG

02.03



# 1

## WERTE MITGLIEDER UND KUNDEN,

die Corona-Pandemie beherrscht seit mehr als zwei Jahren unser Leben. Die persönlichen und wirtschaftlichen Folgen der Krise sind in allen Lebensbereichen deutlich zu spüren. Trotz des schwierigen Marktumfeldes konnte die Raiffeisenkasse im Geschäftsjahr 2021 sehr gute Ergebnisse erzielen. Das Geschäftsjahr 2021 hat mit einem Gewinn von 770.290 Euro abgeschlossen. Erneute Zuwächse im Einlagenbereich, ein gutes Dienstleistungsergebnis und eine entspannte Risikolage ermöglichten der Bank eine angemessene Stärkung des Eigenkapitals. Auf Grundlage dieser guten und soliden Geschäftsentwicklung konnte die Raiffeisenkasse ihren Mitgliedern und Kunden in dieser Zeit der Unsicherheit als verlässlicher Partner zur Seite stehen. Durch kompetente Beratung und das schnelle Bereitstellen von Lösungen konnten wir das in uns gesetzte Vertrauen bestätigen und weiter stärken.

Viele Trends und Entwicklungen, wie beispielsweise die Digitalisierung oder die Forderung nach mehr Regionalisierung und Nachhaltigkeit, wurden durch die Corona-Pandemie beschleunigt oder sogar angestoßen. Als lokale Genossenschaftsbank stehen wir diesen Auswirkungen offen gegenüber. Digitales Banking gewinnt zunehmend an Bedeutung und hat im letzten Jahr einen noch höheren Stellenwert erhalten. Die Balance zwischen Wandel und Beständigkeit zu finden, ist eine Herausforderung unserer Zeit. Beständig arbeiten wir an der Beziehung und Nähe zu unseren Mitgliedern und Kunden, in deren Mittelpunkt nach wie vor die vertrauensvolle und fachkundige Beratung steht. Zukunftsfähig ausgerichtet haben wir uns mit einem erweiterten digitalen Produkt- und Dienstleistungsangebot und der Weiterentwicklung des genossenschaftlichen Geschäftsmodells. Ziel ist es, weiterhin einen wichtigen Beitrag zur Förderung des Tätigkeitsgebietes sowie zu einer klimafreundlichen und sozial verträglichen Wirtschaft zu leisten. Die Zufriedenheit unserer Mitglieder und Kunden ist dabei unser Ansporn. Für sie setzen wir uns auch weiterhin mit aller Kraft und Freude ein. Die Zeiten sind herausfordernd. Lassen Sie uns dennoch optimistisch nach vorne schauen und die aktuellen Herausforderungen gemeinsam bewältigen!

In diesem Sinne nehmen wir die Gelegenheit wahr, um Ihnen, verehrte Mitglieder, für die gute Zusammenarbeit und das entgegengebrachte Vertrauen unseren Dank auszusprechen.

Als heimische Genossenschaftsbank der Niederdorfer und Pragser Bevölkerung sind wir weiterhin bemüht, Bankdienstleistungen von hoher Qualität und zu optimalen Bedingungen zu bieten, zuverlässig und diskret, zum Wohl unserer Wirtschaft und Gemeinschaft.

Als langjähriges Mitglied des Verwaltungsrates und letztthin auch als Obmann der Raiffeisenkasse Niederdorf bedanke ich mich für das entgegengebrachte Vertrauen.

Ihr Vertrauen, werte Mitglieder und Kunden, ist uns Auftrag und Verpflichtung.

Für den Verwaltungsrat

DER OBMANN

MAX BRUNNER

# 2

## Die Organe deiner Raiffeisenkasse



### Verwaltungsrat

- Gerhard Rainer (Obmann-Stellvertreter)
- Ingeborg Hilscher
- Max Brunner (Obmann)
- Dr. Werner Helfer
- Alexander Gruber
- Richard Nocker
- Christian Wisthaler



### Aufsichtsrat

- Alois Fauster
- Mirko Steiner (Präsident)
- Dr. René Bachmann



# 3

## Pensionierung langjähriger Mitarbeiter

Mit 30. Juni 2021 hat sich, wie bereits im Geschäftsbericht des Vorjahres mitgeteilt, der langjährige Geschäftsführer Hermann Aichner nach 15 Jahren in den wohlverdienten Ruhestand verabschiedet.

Für den neuen Lebensabschnitt wünschen wir ihm alles Gute und viel Gesundheit.



Mit 31. August 2021 ist der langjährige, leitende Mitarbeiter Dr. Karlheinz Wisthaler nach 25-jähriger Tätigkeit in der Raiffeisenkasse Niederdorf in den wohlverdienten Ruhestand getreten. Herr Wisthaler hat am 16. September 1996 seine Tätigkeit in unserer Raiffeisenkasse aufgenommen und war seit dem Leiter der Kreditabteilung.

Für den neuen Lebensabschnitt wünschen wir ihm alles Gute und viel Gesundheit.



## Ausscheidung langjähriger Mandatäre

Mit der Neuwahl im Zuge der Vollversammlung 2022 scheidet vier langjährige Mandatäre der Raiffeisenkasse Niederdorf aus dem Amt.

Der Obmann Max Brunner wird sich nach 36 Jahren im Verwaltungsrat der Raiffeisenkasse Niederdorf nicht mehr der Wahl stellen. Herr Brunner wurde im fernen Jahr 1986 in den Verwaltungsrat gewählt. Er bekleidete von 1992-2013 das Amt des Obmann-Stellvertreters und war seit 2013 Obmann der Raiffeisenkasse Niederdorf. Herr Brunner hat mit großer Hingabe, Engagement und Fachkompetenz die Raiffeisenkasse über viele Jahre erfolgreich geleitet.

Herr Dr. Werner Helfer wird sich ebenfalls nicht mehr der Wahl stellen. Auch er wurde im fernen Jahr 1998 in den Verwaltungsrat gewählt und war somit seit mehr als 24 Jahren ununterbrochen im Verwaltungsrat der Raiffeisenkasse Niederdorf. Als einer der Vertreter der Gemeinde Prags hat er über viele Jahre die Interessen der Mitglieder des Pragsertales vertreten.

Neben den beiden genannten langjährigen Mandatären wird sich auch Herr Alexander Gruber nicht mehr der Wahl stellen. Als Vertreter der Handwerker bekleidet er seit dem Jahr 2013 das Amt des Mitgliedes des Verwaltungsrates. Auch er hat in den neun Jahren die Geschichte und Entwicklung der Raiffeisenkasse maßgeblich mitgeprägt.

Zudem wird sich auch Herr Alois Fauster, Mitglied des Aufsichtsrates, nicht mehr der Wahl stellen. Auch er hat sich mit seinem fachlichen Wissen für die Belange der Raiffeisenkasse eingesetzt.

Allen vier Mandatären gilt ein großer Dank für den Einsatz zum Wohl der Mitglieder der Raiffeisenkasse Niederdorf.



1.993  
BESTEHENDE KONTEN



132  
VERSICHERUNGS-  
SCHADENSFÄLLE WURDEN  
BEARBEITET UND  
AUSBEZAHLT.

941  
EINGESCHRIEBENE KUNDEN  
IN VERSCHIEDENEN  
PENSIONS FONDS



77.671 Euro  
SPENDEN UND SPONSORING



2  
MIT 2 GESCHÄFTSSTELLEN  
LOKAL VOR ORT



171  
INSGESAMT 171 KREDITE  
GENEHMIGT,  
DAVON 49 POSITIONEN  
BETREFFEND WOHNBAU.



15  
MITARBEITER



833  
MITGLIEDER ZÄHLEN WIR  
AKTUELL IN UNSERER  
RAIFFEISENKASSE

6/9  
IST DAS VERHÄLTNISS  
FRAUEN UND MÄNNER



1161  
SPARER, DAVON  
211 SUMSI-SPARER



Bank sein  
heißt da sein.

# 4

Doch dies alles wäre  
nicht möglich, ohne unsere  
Mitarbeiter

---



ist das Verhältnis Frauen und Männer.

# 15

Mitarbeiter arbeiten derzeit in unserer Raiffei-  
senkasse

# 94

TAGE HABEN WIR 2021  
IN DIE AUSBILDUNG UNSERER  
MITARBEITER INVESTIERT.

# 1

MITARBEITER IST SEIT 2021 NEU  
IN UNSEREM TEAM.

# 2

SIND IHREN VERDIENTEN  
RUHESTAND ANGETRETEN,  
DANKE FÜR ALLES!

# DANKE!

- ⊙ Geschäftsführer
- ⊙ Leiter Buchhaltung - Stellver. Geschäftsführer
- ⊙ Leiter Marktbereich, Kundenberatung
- ⊙ Leiter Kreditverwaltung
- ⊙ Risikomanager
- ⊙ Kreditverwaltung, EDV
- ⊙ Buchhaltung, Zahlungsverkehr
- ⊙ Versicherungen, Kundenberatung
- ⊙ Vorsorge, Kundenberatung
- ⊙ Kreditberatung, Seniorenbetreuer
- ⊙ Versicherungen, Kundenservice
- ⊙ Kundenservice
- ⊙ Kundenservice, diverse Dienste
- ⊙ Kundenservice
- ⊙ Kundenservice, Jugendbetreuerin

Wilfried Wisthaler  
 Dr. Klaus Wisthaler  
 Dr. Raimund Hittler  
 Thomas Hofmann  
 Martin Golser  
 Dr. Manuel Amhof  
 Helga Ladstätter  
 Hans-Peter Stifter  
 Siegfried Grünfelder  
 Markus Irenberger  
 Petra Bachmann  
 Herlinde Tempele  
 Laura Tamalio  
 Miriam Pressl  
 Anna Fronthaler





ZWEI  
TAUSEND  
EINUND  
ZWANZIG  
08.09

# 5

## Weil jede Stimme zählt: Unsere Mitglieder

# 833

MITGLIEDER ZÄHLEN WIR  
AKTUELL ZU UNSERER  
RAIFFEISENKASSE.

# 13

DAVON WURDEN 2021  
NEU AUFGENOMMEN

# 12

SIND AUSGESCHIEDEN

### Maßnahmen zur Förderung der Mitglieder im Sinne der Satzungen

Im Sinne des Art. 2 des Gesetzes Nr. 59/1992 und des Artikels 2545 ZGB teilen wir mit, dass die Raiffeisenkasse folgende Maßnahmen und Initiativen ergriffen hat, um die Mitgliederförderung zu gewährleisten und die im Statut verankerte Zweckbestimmung der Raiffeisenkasse zu verwirklichen.

- Die Mitglieder erhalten im Bereich der Konditionen gegenüber den Nicht-Mitgliedern Begünstigungen. Bei den Kontopaketen z. B., welche für die Privatkunden zur Anwendung gelangen, ist die Kontoführungsgebühr pro Monat für Mitglieder günstiger. Je nach Art des Kontopaketes variiert der Unterschied der monatlichen Kontoführungsgebühr von 0,25 Euro bis 1,25 Euro.
- Im Bereich der Sachversicherungen RVD/Assimoco erhalten die Mitglieder einen Rabatt von 12 %.
- Die Raiffeisenkasse hat alles unternommen, um den Mitgliederstand zu erweitern und gemäß der gesetzlichen Auflage die Kredite vorwiegend an Mitglieder zu vergeben.
- Die Förderung des Tätigkeitsgebietes, unserer Vereine und Verbände, erfolgte unter anderem durch Spendenvergaben von 40.892 €, durch Sponsor-Aktivitäten von 32.709 € und durch sonstige Zuwendungen von 5.762 €.
- Die Ausgaben im Gesundheitswesen sind im Steigen begriffen und lasten immer stärker auf den Schultern der Bürger. Deshalb hat der Raiffeisen Versicherungsdienst eine Krankenversicherung für Mitglieder und deren Familienangehörige aufgelegt. Mit dieser Versicherung wird ein Großteil der Sanitätskosten zu besonders günstigen Konditionen übernommen und die Mitgliedschaft um einen weiteren Vorteil bereichert.

# 8

LANGJÄHRIGE MITGLIEDER  
SIND LEIDER LETZTES JAHR  
VERSTORBEN:

Hofer Johann

Appenbichler Josef

Gruber Putzer Maria

Außerdorfer Taschler Theresia

Durnwalder Volgger Agatha

Weissteiner Herbert

Unterhofer Adolf

Weissteiner Jessica

# 68

TREUE JAHRE ZÄHLTE  
UNSER LANGJÄHRIGSTES  
MITGLIED ALBERT KÜHBACHER  
AUS NIEDERDORF.

### Glückwunsch zur runden Mitgliedschaft

Die Mitgliederförderung ist der Raiffeisenkasse immer ein großes Anliegen. Auf Grund der Pandemie war es in den vergangenen Jahren nicht möglich, langjährige Mitglieder im Rahmen der Vollversammlung zu ehren. Die Ehrungen wurden persönlich vom Obmann und dem Geschäftsführer vorgenommen.



# 6

## Liegt uns am Herzen: unser Ort.

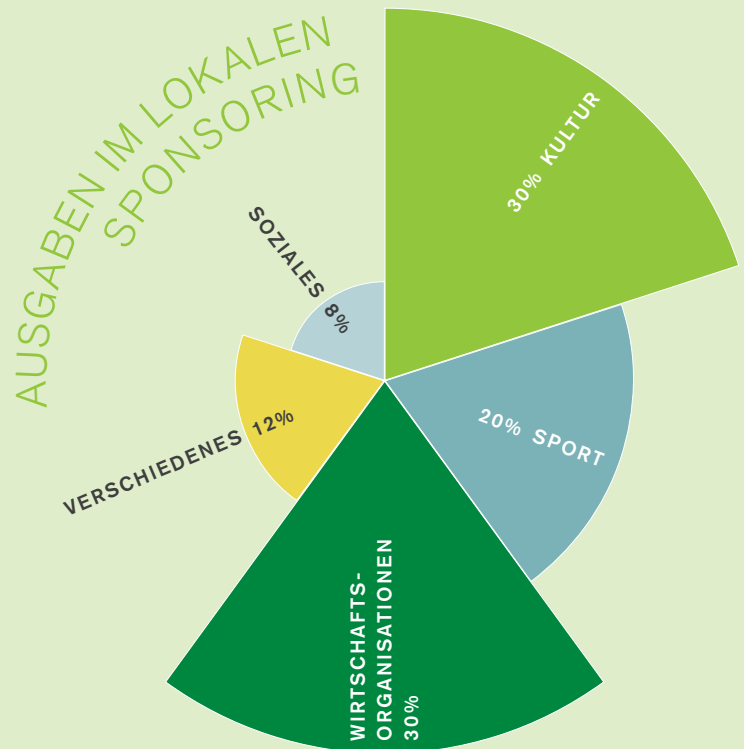
Neben zahlreichen Spenden an verschiedene Vereine in unserem Tätigkeitsgebiet, haben wir noch folgende Sponsor- bzw. Werbeverträge abgeschlossen:

**ASV Sportverein Niederdorf und Prags**

**Tourismusverein Niederdorf und Prags**

**Dolomiti Superbike**

**Tennisverein Niederdorf**



Zudem haben wir uns wieder an übergemeindlichem Sponsoring gemeinsam mit anderen Raiffeisenkassen bzw. dem Raiffeisenverband Südtirol beteiligt, wie z.B.

**Jugendzentrum UFO**

**KVW (Kath. Verein der Werktätigen)**

**Südtiroler Herzstiftung**

**Aiut Alpin Dolomites**



ZWEI  
TAUSEND  
EINUND  
ZWANZIG  
10.11

## SPARWOCHE 2021 UND WELTSPARTAG

In der Sparwoche, wo verstärkt unsere kleinen Sparer im Vordergrund stehen, werden während der ganzen Woche Luftballons sowie Geschenke an die Kinder verteilt. Es ist mittlerweile in der Raiffeisenkasse Niederdorf zur Tradition geworden, dass in der Sparwoche eine Klasse der Grundschulen von Niederdorf und Prags den Hauptsitz bzw. die Geschäftsstelle Prags besucht. Die Kinder werden durch die Räumlichkeiten der Bank geführt, Schalterabläufe und verschiedene Geräte werden vorgeführt, wodurch die Kinder einen kleinen Einblick in den Bank-Alltag erhalten.

Auf Grund der Einschränkungen durch die Pandemie war es im abgelaufenen Jahr nicht möglich, die Sparwoche und den Weltspartag wie gewohnt abzuhalten. Für die kleinen Sparer wurde die Sparwoche unter Einhaltung der Sicherheitsbestimmungen abgehalten und Geschenke an die Kinder verteilt. Die Verteilung der Luftballons war wieder möglich. Auch das Buffet am Hauptsitz und in der Geschäftsstelle in Prags war auf Grund der besonderen Umstände nicht erlaubt. Wir hoffen dass es im kommenden Jahr wieder möglich sein wird.

## GEWINNSPIEL „RAIFFEISEN FINANZ-CHALLENGE“

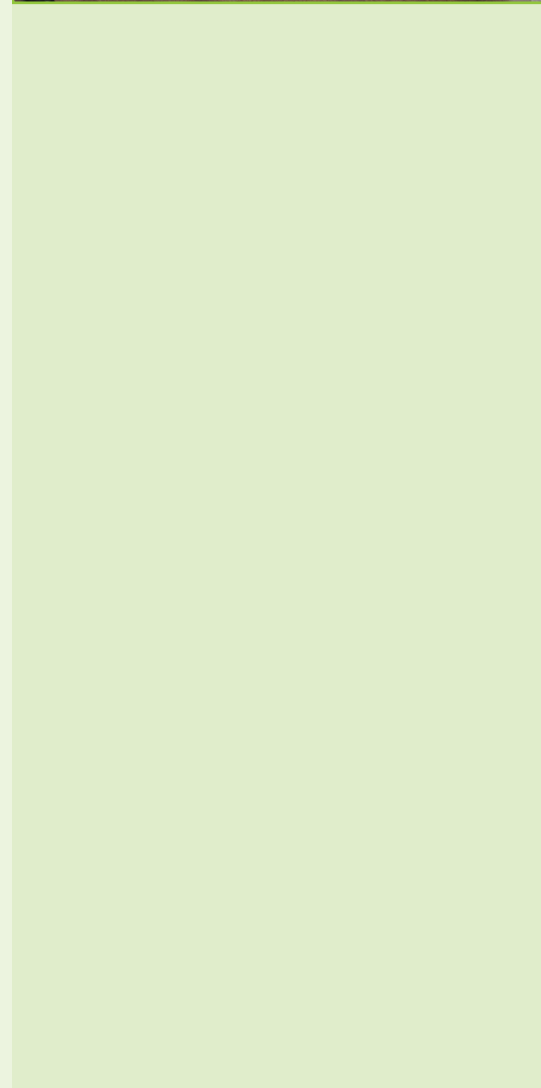
Im Winter 2021 durften wir den glücklichen Siegern des Gewinnspiels „Raiffeisen Finanzchallenge“ die Preise überreichen:

Mutschlechner Nina, Kühbacher Philipp, Putzer Matthias und Unterpertinger Alex durften sich über eine Slackline freuen.

Die Raiffeisenkasse Niederdorf wünscht den Gewinnern viel Freude mit den Preisen.

## RAIFFEISEN KULTURHAUS – MITGLIEDERSAAL

Eine große Förderung unserer Mitglieder ist auch die Bereitstellung des Mitgliedersaales im Raiffeisen-Kulturhaus. Die intensive Nutzung kommt der gesamten Dorfgemeinschaft zugute. Der Saal wird den Vereinen kostenlos und ohne Berechnung der Reinigungsspesen zur Verfügung gestellt. 2021 wurde das Raiffeisen-Kulturhaus 45 mal für verschiedene Veranstaltungen und Anlässe reserviert. Mit dem Jahr 2022 wurde die **Verwaltung an die Gemeinde Niederdorf** übergeben.





# 7 Worte des Ge- schäftsführers

**SEHR GEEHRTE MITGLIEDER,**

**SEHR GEEHRTE KUNDEN,**

nach einem Jahr als Geschäftsführer der Raiffeisenkasse Niederdorf kann ich auf ein zufriedenstellendes Geschäftsjahr 2021 zurückblicken. Die Raiffeisenkasse konnte trotz schwieriger Bedingungen ein gutes Geschäftsergebnis erzielen.

Die Pandemie hat auch das Jahr 2021 sehr stark geprägt. Nach einer Lockdown Phase im Frühjahr hat sich die Wirtschaft und dort vor allem auch der Tourismus in den Sommermonaten erholt. Auch im abgelaufenen Jahr konnte die lokale Wirtschaft durch gewährte Stundungen und Hilfskredite unterstützt werden. Die negativen Auswirkungen auf die Wirtschaft konnten in Grenzen gehalten werden und durch die erneute Teilnahme an den langfristigen Refinanzierungsgeschäften TLTRO III der EZB konnte die Liquidität für die notwendigen Kreditvergaben gesichert werden.

Aus organisatorischer Sicht hat es in der Raiffeisenkasse bedeutende Veränderungen gegeben. Neben dem Wechsel in der Geschäftsführung (Geschäftsführer und stellvertretender Geschäftsführer) wurde auch die Position der Stabstelle Risikomanagement, Compliance und Antigeldwäsche intern nachbesetzt. Nach Pensionierung des ehemaligen Kreditleiters, Dr. Karlheinz Wisthaler wurde die Stelle neu ausgeschrieben und neu besetzt. Im Marktbereich ist eine Mitarbeiterin aus der Elternzeit zurückgekehrt und verstärkt somit wieder den Servicebereich.

Durch das Ausscheiden eines Mandatars war die Vollversammlung im vergangenen Jahr aufgerufen ein Ersatzmitglied zu wählen.

Aufgrund verschiedener Anpassungen gemäß Regionalgesetz 1/2000, wird auch das kommende Geschäftsjahr weitere, organisatorische Veränderungen mit sich bringen. Mandatsbeschränkungen, sowie die Anpassung der Voraussetzungen für leitende Organe sind hierfür ausschlaggebend.

Aufgrund des Konflikts in der Ukraine, den steigenden Preisen bei Energie und Grundnahrungsmitteln befinden wir uns derzeit in einer Phase großer Unsicherheit und Ängste. Vernetzungen in der Lieferkette beeinflussen diese Entwicklung negativ und haben somit Auswirkungen auf die Inflation. Unberechenbar scheinen derzeit auch die Auswirkungen des riesigen Flüchtlingsstroms aus der Ukraine.

Trotzdem blicke ich mit Zuversicht in die Zukunft. Das Genossenschaftswesen hat bereits in der Vergangenheit gezeigt, dass es gerade in schwierigen Zeiten ein zuverlässiger und nachhaltiger Partner sein kann. Es ist unser Auftrag Mitglieder und Kunden in dieser Zeit bestmöglich zu fördern und zu unterstützen.

In diesem Sinne bedanke ich mich für die gute Zusammenarbeit und das entgegengebrachte Vertrauen.

Der Geschäftsführer

Wilfried Wisthaler



ZWEI  
TAUSEND  
EINUND  
ZWANZIG

12.13

# 8

## Die Bilanz zum 31.12.2021

### VERMÖGENSSITUATION

<b>POSTEN DER AKTIVA</b>	<b>31.12.2021</b>	<b>31.12.2020</b>
10. Kassabestand und liquide Mittel	<b>4.388.744</b>	<b>902.980</b>
20. Erfolgswirksam zum fair value bewertete aktive Finanzinstrumente:	<b>133.701</b>	<b>157.049</b>
a) zu handelszwecken gehaltene aktive Finanzinstrumente	<b>1.557</b>	<b>2.869</b>
c) verpflichtend zum fair value bewertete sonstige aktive Finanzinstrumente	<b>132.144</b>	<b>154.180</b>
30. Zum fair value bewertete aktive Finanzinstrumente mit Auswirkung auf die Gesamrentabilität	<b>26.397.994</b>	<b>19.264.137</b>
40. Zu fortgeführten Anschaffungskosten bewertete aktive Finanzinstrumente:	<b>120.199.245</b>	<b>119.469.567</b>
a) Forderungen an Banken	<b>14.035.574</b>	<b>11.597.371</b>
b) Forderungen an Kunden	<b>106.163.672</b>	<b>107.872.196</b>
80. Sachanlagen	<b>646.154</b>	<b>695.718</b>
100. Steuerforderungen:	<b>1.107.223</b>	<b>1.282.002</b>
a) laufende	<b>164.757</b>	<b>126.353</b>
b) vorausbezahlte	<b>942.466</b>	<b>1.155.649</b>
120. Sonstige Vermögenswerte	<b>375.110</b>	<b>376.052</b>
<b>Summe der Aktiva</b>	<b>153.248.171</b>	<b>142.147.506</b>

<b>PASSIVA UND EIGENKAPITAL</b>	<b>31.12.2021</b>	<b>31.12.2020</b>
10. Zu fortgeführten Anschaffungskosten bewertete passive Finanzinstrumente:	<b>131.772.151</b>	<b>121.004.905</b>
a) Verbindlichkeiten gegenüber Banken	<b>29.735.165</b>	<b>24.972.758</b>
b) Verbindlichkeiten gegenüber Kunden	<b>102.006.955</b>	<b>95.366.817</b>
c) im Umlauf befindliche Wertpapiere	<b>30.031</b>	<b>665.330</b>
20. Zu handelszwecke gehaltene passive Finanzinstrumente	<b>1.272</b>	<b>0</b>
60. Steuerverbindlichkeiten:	<b>346.175</b>	<b>374.091</b>
a) laufende	<b>29.577</b>	<b>0</b>
b) aufgeschobene	<b>316.598</b>	<b>374.091</b>
80. Sonstige Verbindlichkeiten	<b>3.419.465</b>	<b>3.639.695</b>
100. Rückstellung für Risiken und Verpflichtungen:	<b>306.877</b>	<b>303.357</b>
a) Verpflichtungen und Bürgschaften	<b>59.362</b>	<b>29.453</b>
c) sonstige Rückstellungen für Risiken und Verpflichtungen	<b>247.514</b>	<b>273.904</b>
110. Bewertungsrücklagen	<b>921.046</b>	<b>1.031.720</b>
140. Rücklagen	<b>15.704.633</b>	<b>15.416.909</b>
150. Emissionsaufpreis	<b>4.113</b>	<b>3.510</b>
160. Kapital	<b>2.149</b>	<b>2.121</b>
180. Gewinn (Verlust) des Geschäftsjahres (+/-)	<b>770.290</b>	<b>371.198</b>
<b>Summe der Passiva und des Eigenkapitals</b>	<b>153.248.171</b>	<b>142.147.506</b>

#### **POSTEN DER AKTIVA, DER VERBINDLICHKEITEN UND DES EIGENKAPITALS**

Im Vergleich zur Bilanz 2020 ist die Bilanzsumme 2021 um 11.100.665 € angestiegen und verzeichnet somit einen Zuwachs von 7,81 %. Die Kundenforderungen erreichten zum Bilanzstichtag 106.163.672 € (-1,58 %), die direkten Kundenverbindlichkeiten (direkte Kundeneinlagen) betrugen 102.006.955 € (+6,96 %) und die indirekten Kundenverbindlichkeiten erreichten zum Bilanzstichtag einen Stand von 41.293.896 € (+10,51 %). Die Forderungen an Banken beliefen sich auf 14.035.574 € (+21,02 %), die Verbindlichkeiten gegenüber Banken auf 29.735.165 € (+19,07 %).

Im Geschäftsjahr stieg das bilanzielle Eigenkapital der Raiffeisenkasse von 16.825.457 € auf 17.402.231 €; das aufsichtsrechtliche Eigenkapital beträgt zum Bilanzstichtag 17.185.112 €. Die Eigenkapitalquote hat sich im Geschäftsjahr auf 11,36 % verändert, was einer Verschlechterung gegenüber dem Vorjahr von 0,48 % entspricht.



# 9

## Die Gewinn- und Verlustrechnung zum 31.12.2021

POSTEN	31.12.2021	31.12.2020
10. Zinserträge und ähnliche Erträge	<b>2.442.434</b>	<b>2.340.452</b>
11. davon mit Effektivzins berechnete Zinserträge	<b>2.211.656</b>	<b>1.799.233</b>
20. Zinsaufwendungen und ähnliche Aufwendungen	<b>(253.956)</b>	<b>(312.258)</b>
30. Zinsüberschuss	<b>2.188.478</b>	<b>2.028.194</b>
40. Provisionserträge	<b>1.036.675</b>	<b>1.001.286</b>
50. Provisionsaufwendungen	<b>(67.664)</b>	<b>(75.374)</b>
60. Provisionsüberschuss	<b>969.011</b>	<b>925.912</b>
70. Dividenden und ähnliche Erträge	<b>100.187</b>	<b>46.206</b>
80. Nettoergebnis aus der Handelstätigkeit	<b>83</b>	<b>(1.371)</b>
100. Gewinne (Verluste) aus dem Verkauf oder Rückkauf von:	<b>300.954</b>	<b>53.038</b>
a) zu fortgeführten Anschaffungskosten bewerteten aktiven Finanzinstrumenten	<b>300.954</b>	<b>0</b>
b) zum fair value bewerteten aktiven Finanzinstrumenten mit Auswirkung auf die Gesamrentabilität	<b>0</b>	<b>53.038</b>
110. Nettoergebnis der zum fair value bewerteten aktiven und pas- siven Finanzinstrumente mit Auswirkung auf die Gewinn- und Verlustrechnung	<b>4.808</b>	<b>59</b>
b) verpflichtend zum fair value bewertete sonstige aktive Finanzinstrumente	<b>4.808</b>	<b>59</b>
120. Bruttoertragsspanne	<b>3.563.521</b>	<b>3.052.038</b>
130. Nettoergebnis aus Wertminderungen/Wertaufholungen von:	<b>(296.970)</b>	<b>(323.851)</b>
a) zu fortgeführten Anschaffungskosten bewerteten aktiven Finanzinstrumenten	<b>(288.597)</b>	<b>(334.303)</b>
b) zum fair value bewerteten aktiven Finanzinstrumenten mit Auswirkung auf die Gesamrentabilität	<b>(8.373)</b>	<b>10.452</b>
c) Erträge / Aufwände aus Vertragsänderungen ohne Ab- schreibungen	<b>(178)</b>	<b>0</b>
150. Nettoergebnis der Finanzgebarung	<b>3.266.373</b>	<b>2.728.187</b>
160. Verwaltungsaufwendungen:	<b>(2.529.315)</b>	<b>(2.488.057)</b>
a) Personalaufwand	<b>(1.297.793)</b>	<b>(1.324.516)</b>
b) sonstige Verwaltungsaufwendungen	<b>(1.231.522)</b>	<b>(1.163.541)</b>



<b>POSTEN</b>	<b>31.12.2021</b>	<b>31.12.2020</b>
170. Nettorückstellungen für Risiken und Verpflichtungen:	<b>(17.252)</b>	<b>(15.816)</b>
a) Verpflichtungen und Bürgschaften	<b>(29.909)</b>	<b>(5.032)</b>
b) sonstige Rückstellungen	<b>12.657</b>	<b>(10.784)</b>
180. Nettoergebnis aus Wertberichtigungen/-aufholungen auf Sachanlagen	<b>(50.635)</b>	<b>(58.448)</b>
200. Sonstige betriebliche Aufwendungen/Erträge	<b>222.055</b>	<b>195.663</b>
210. Betriebskosten	<b>(2.375.148)</b>	<b>(2.366.658)</b>
260. Gewinn (Verlust) vor Steuern aus der laufenden Geschäftstätigkeit	<b>891.226</b>	<b>361.529</b>
270. Steuern auf das Betriebsergebnis aus der laufenden Geschäftstätigkeit	<b>(120.936)</b>	<b>(26.884)</b>
280. Gewinn (Verlust) nach Steuern aus der laufenden Geschäftstätigkeit	<b>770.290</b>	<b>334.645</b>
290. Gewinn (Verlust) aus einzustellenden Geschäftstätigkeiten nach Gewinnsteuern	<b>0</b>	<b>36.553</b>
300. Gewinn (Verlust) des Geschäftsjahres	<b>770.290</b>	<b>371.198</b>

	2021	2020	Differenz	
Investitionsverhältnis (ST)	74,61 %	81,72 %		
Verwaltete Mittel	137.704.901 €	133.361.495 €	4.343.406 €	3,26 %
Summe Leistungsvolumen (LV)	178.203.424 €	174.442.234 €	3.761.190 €	2,16 %
Kundengeschäftsvolumen (KGV)	213.851.848 €	211.807.770 €	2.044.078 €	0,97 %





ZWEI  
TAUSEND  
EINUND  
ZWANZIG

16.17

# 10

## Die Gewinn- und Verlustrechnung zum 31.12.2021

### GESCHÄFTSJAHR 2021

#### ANALYSE DER ERFOLGSRECHNUNG

Im Berichtsjahr kann die Ertragslage unserer Raiffeisenkasse, unter Berücksichtigung des Verlaufs der allgemeinen Zinsentwicklung am Finanz- und Kapitalmarkt, als zufriedenstellend bezeichnet werden.

Der Zinsüberschuss erhöhte sich im Vergleich zum Vorjahr um 160.284 € (+7,90 %) und auch der Provisionsüberschuss verzeichnete eine Zunahme von 43.098 € (+4,65 %). 25,32 % der erwirtschafteten Provisionen stammen aus dem Wertpapiergeschäft, 10,72 % aus dem Versicherungsbereich, 19,09 % aus dem Kreditleihe-Geschäft. Die restlichen 44,88 % der Provisionen stammen aus verschiedenen anderen Bank- und sonstigen Diensten. Im Einzelnen teilen sie sich wie folgt auf:

-	Versicherungsprodukte:	147.978 €
-	Wertpapieroperationen:	225.618 €
-	Buchungsspesen:	254.626 €
-	Provisionen Bancomat und POS-Operationen:	74.857 €

Die Verwaltungsaufwendungen beliefen sich im Berichtsjahr auf 2.529.315 €, was einer Veränderung gegenüber dem Vorjahr von plus 1,66 % entspricht. Im Einzelnen beliefen sich

-	die Personalkosten auf	1.297.793 €
-	die Sachkosten auf	1.231.522 €
	davon: Kosten für die IT	330.299 €
-	die Abschreibungen auf	50.635 €

Die anderen betrieblichen Aufwendungen betragen 1.213 €, die anderen betrieblichen Erträge 223.268 €.

#### FUNDAMENTALINDIKATOREN

Nachfolgend wollen wir Ihnen einige wichtige betriebswirtschaftliche Kennzahlen aufzeigen:

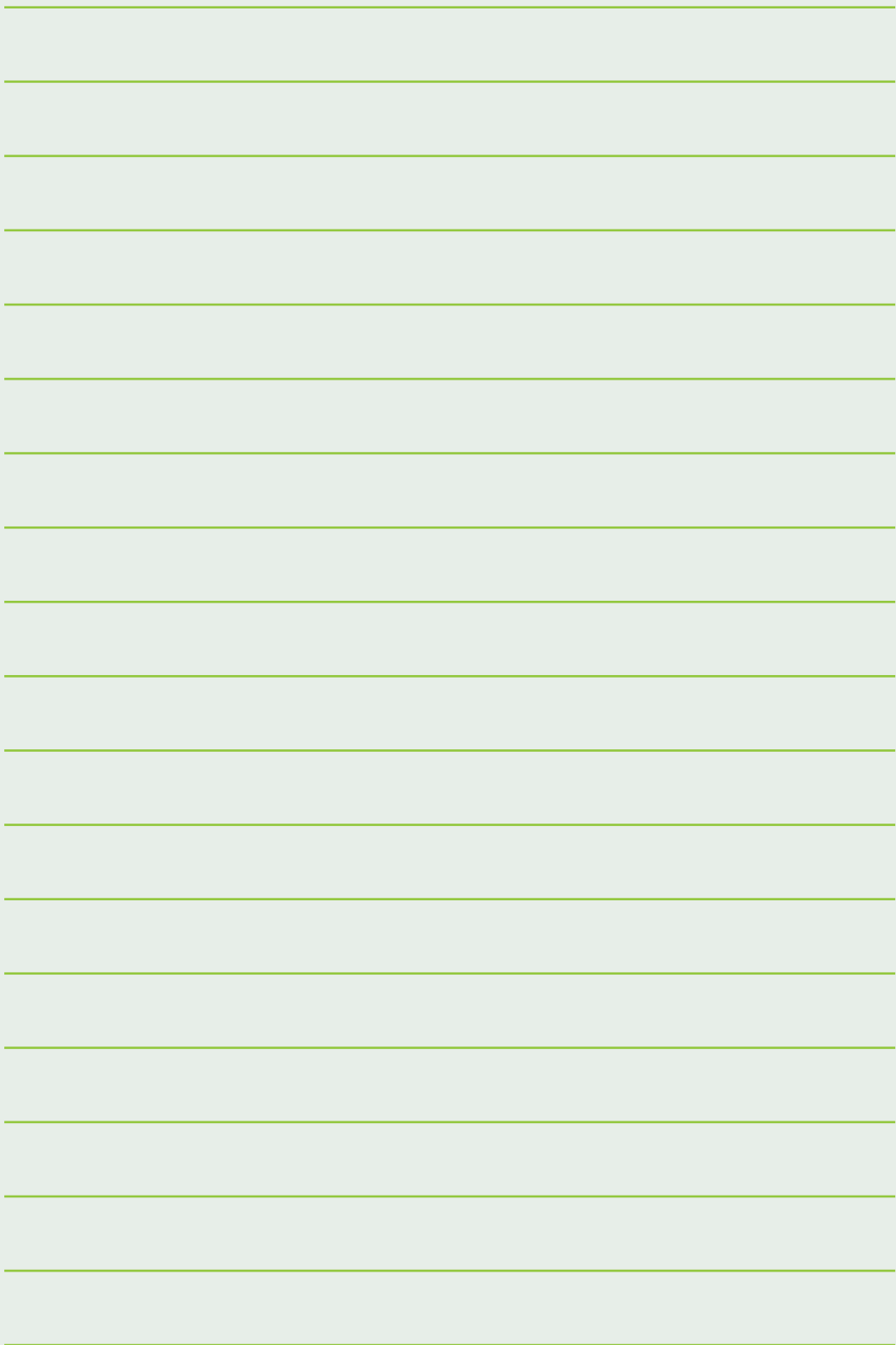
-	Eigenkapitalunterlegung in % zur Risikotätigkeit (TCR)	27,73 %
-	Cost-Income-Ratio (CIR)	66,67 %
-	Return on Equity (ROE)	4,43 %
-	Return on Investment (ROI)	0,52 %











**Raiffeisenkasse Niederdorf**

I-39039 Niederdorf, Hans - Wassermann - Strasse 4

T +39 0474 / 090 300

rk.niederdorf@raiffeisen.it

**Raiffeisenkasse Niederdorf (Servicestelle Prags)**

I-39030 Prags, Innerprags 40

T +39 0474 / 090 390

rk.niederdorf@raiffeisen.it

[www.raiffeisen.it/niederdorf](http://www.raiffeisen.it/niederdorf)



**Raiffeisen**

Meine Bank